



Руководство по эксплуатации / Гарантия
Інструкція з експлуатації / гарантія
Пайдалану жөніндегі нұсқау/кепілдік
Manual instruction / Guarantee



PVC 2015
Пылесос циклонного типа
Cyclone vacuum cleaner
Пилосос циклонного типа з фільтром
Сүзгісі бар циклондық үлгедегі шансорғыш

**Пылесос бытовой
POLARIS
Модель PVC 2015**

Руководство по эксплуатации

Благодарим Вас за выбор продукции, выпускаемой под торговой маркой POLARIS. Наши изделия разработаны в соответствии с высокими требованиями качества, функциональности и дизайна. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением нового изделия нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочтайте данное руководство, в котором содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Сохраните руководство вместе с гарантийным талоном, кассовым чеком, по возможности, картонной коробкой и упаковочным материалом.

Оглавление

Общая информация.....	3
Общие указания по безопасности.....	3
Специальные указания по безопасности данного прибора	4
Сфера использования	4
Описание прибора.....	4
Комплектация	5
Эксплуатация.....	5
Чистка и хранение.....	8
Транспортировка.....	10
Неисправности и методы их устранения	11
Требования по утилизации.....	11
Технические характеристики	12
Информация о сертификации	12
Гарантийное обязательство	13

1. Общая информация

Настоящее руководство по эксплуатации предназначено для ознакомления с техническими данными, устройством, правилами эксплуатации и хранения пылесоса бытового, модель PVC 2015 POLARIS (далее по тексту – пылесос, прибор).

2. Общие указания по безопасности

- Эксплуатация прибора должна производиться в соответствии с «Правилами технической эксплуатации электроустановок потребителей».
- Прибор предназначен исключительно для использования в быту. Продолжительное использование прибора в коммерческих целях может привести к его перегрузке, в результате чего он может быть поврежден или может нанести вред здоровью людей.
- Перед использованием внимательно прочитайте данное Руководство и сохраните его.
- Прибор должен быть использован только по назначению в соответствии с данным Руководством.
- Данный прибор не предназначен для использования людьми (включая детей), у которых есть физические, нервные или психические отклонения или недостаток опыта и знаний, за исключением случаев, когда за такими лицами осуществляется надзор или проводится их инструктирование относительно использования данного прибора лицом, отвечающим за их безопасность. Необходимо осуществлять надзор за детьми с целью недопущения их игр с прибором.
- Каждый раз перед включением прибора осмотрите его. При наличии повреждений прибора и сетевого шнура ни в коем случае не включайте прибор в розетку.
- Не следует использовать прибор после падения, если имеются видимые признаки повреждения. Перед использованием прибор должен быть проверен квалифицированным специалистом.
- Внимание! Не используйте прибор вблизи ванн, раковин или других емкостей, заполненных водой.
- Ни в коем случае не погружайте прибор в воду или другие жидкости.
- Включайте прибор только в источник переменного тока (~). Перед включением убедитесь, что прибор рассчитан на напряжение, используемое в сети.
- Любое ошибочное включение лишает Вас права на гарантийное обслуживание.
- Не пользуйтесь нестандартными источниками питания или устройствами подключения.
- Перед включением прибора в сеть убедитесь, что он находится в выключенном состоянии.
- Не используйте прибор вне помещений. Предохраняйте прибор от жары, прямых солнечных лучей, ударов об острые углы, влажности (ни в коем случае не погружайте прибор в воду).
- Не включайте шнур питания в сеть влажными руками.
- По окончании эксплуатации, чистке или поломке прибора всегда отключайте его от сети.
- Не оставляйте прибор без присмотра. Храните прибор в недоступном для детей месте.
- Нельзя переносить прибор, держа его за сетевой шнур. Запрещается также отключать прибор от сети, держа его за сетевой шнур. При отключении прибора от сети держитесь за штепсельную вилку.
- Замену сетевого шнура могут осуществлять только квалифицированные специалисты - сотрудники сервисного центра. Неквалифицированный ремонт представляет прямую опасность для пользователя.

- Не производите ремонт прибора самостоятельно. Ремонт, осмотр и регулировка должны производиться только квалифицированными специалистами сервисного центра.
- Для ремонта прибора могут быть использованы только оригинальные запасные части.

3. Специальные указания по безопасности данного прибора

- При работе прибора располагайте его вдали от нагревательных и других электрических приборов.
- Запрещается использование пылесоса без пылесборника и без фильтров.
- Не используйте химические растворители для очистки пылесоса.
- Не сбирайте пылесосом следующие предметы и материалы:
 - горячие предметы: пепел, угольки, окурки и др.;
 - острые предметы: битое стекло, иголки, канцелярские кнопки, скрепки и др.;
 - краситель, используемый в принтерах или копировальных машинах, т.к. он является электропроводной смесью и не удаляется из фильтра полностью;
 - ядовитые, взрывоопасные и разъедающие вещества;
 - асбест или асbestовую пыль;
 - влажную пыль и грязь;
 - воду и другие жидкости.
 - Не пылесосьте людей и домашних животных.
- Используйте только рекомендованные производителем аксессуары и запасные части.
- Не тяните пылесос за гибкий шланг. Регулярно проверяйте его состояние. Не используйте шланг, если он поврежден.
- Не закрывайте воздуховыпускное отверстие пылесоса.
- Запрещено устанавливать пылесос на края и боковые части корпуса. Пылесос всегда должен находится в горизонтальном положении, следите за устойчивостью пылесоса на лестнице.

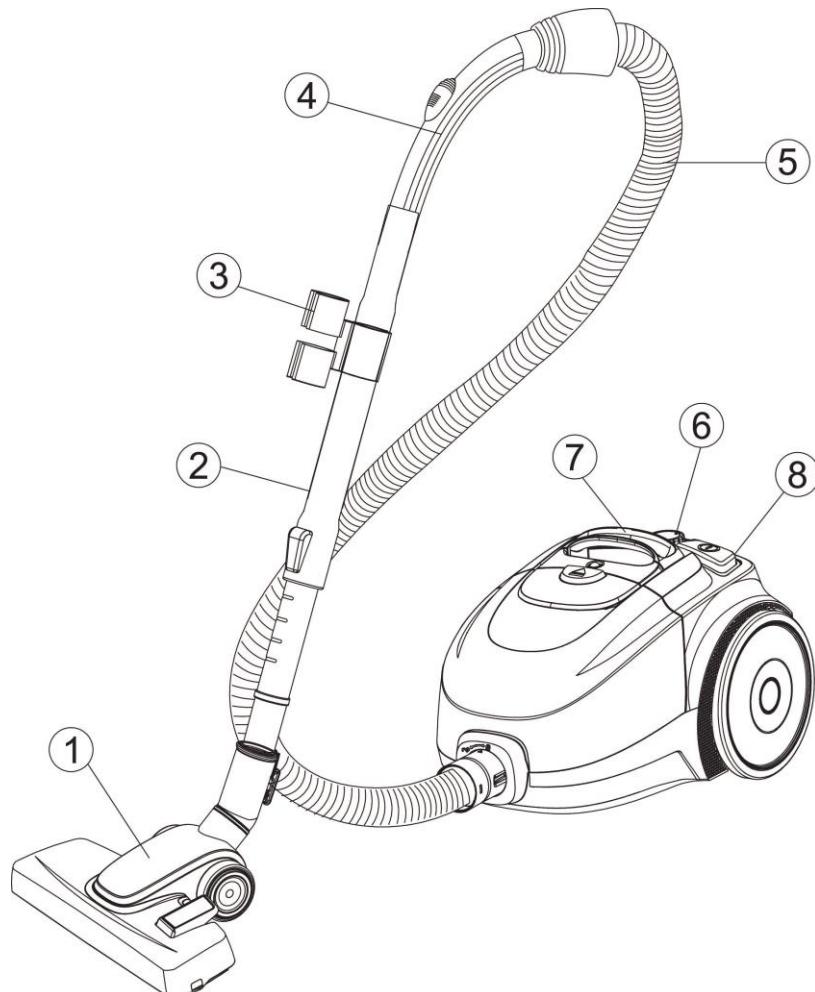
4. Сфера использования

Прибор предназначен исключительно для бытового использования в соответствии с данным руководством. Прибор не предназначен для промышленного и коммерческого использования.

Производитель не несет ответственности за ущерб, возникший в результате неправильного или непредусмотренного настоящим руководством использования.

5. Описание прибора

Пылесос PVC 2015 предназначен для уборки бытовых помещений путем всасывания пыли и мелкого мусора.



1. Щетка для пола и ковров
2. Телескопическая трубка
3. Съемный держатель насадок (крепится на трубе при необходимости)
4. Ручка шланга
5. Гибкий шланг
6. Регулятор мощности двигателя
7. Кнопка автоматической смотки шнура
8. Кнопка включения /выключения (ВКЛ/ВЫКЛ)

6. Комплектация

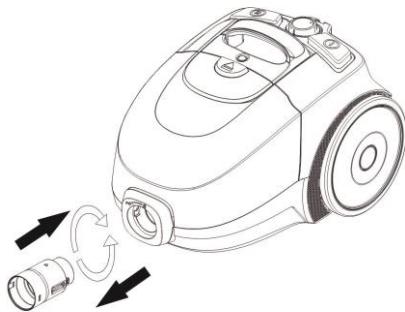
1. Пылесос 1шт.
2. Гибкий шланг 1шт.
3. Телескопическая трубка 1шт.
4. Щетка для пола и ковров 1шт.
5. Насадка для мебели – 1 шт.
6. Щелевая насадка – 1 шт.
7. Инструкция по эксплуатации 1шт.
8. Гарантийный талон 1шт.
9. Список сервисных центров 1шт.
10. Упаковка (полиэтиленовый пакет + коробка)1 шт.

7. Эксплуатация

Откройте коробку, аккуратно извлеките прибор, освободите его от всех упаковочных материалов.

- Присоединение шланга:

Вставьте патрубок кнопкой вверх в воздухозаборное отверстие до щелчка.

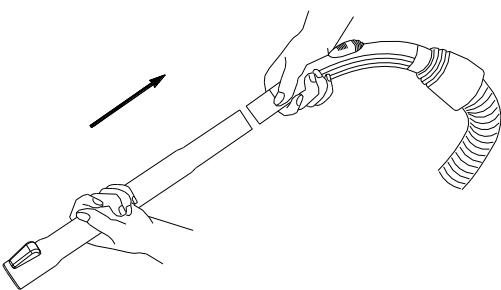


- Отсоединение шланга:

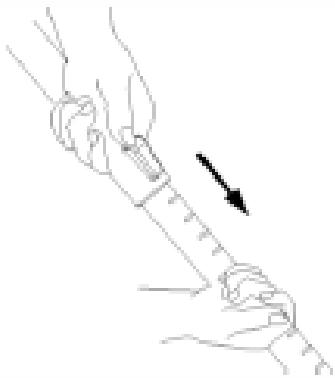
Достаньте патрубок, предварительно Отключите прибор из розетки.

Нажав на кнопку, извлеките патрубок шланга из гнезда.

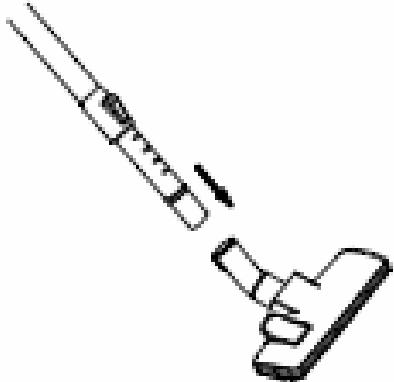
- Вставьте наконечник ручки шланга в неподвижную часть телескопической трубы.



- Сдвиньте вперед (от себя) пластиковый фиксатор на неподвижной части телескопической трубы и вытяните ее выдвигающуюся часть до необходимой длины. Отрегулируйте длину телескопической трубы.



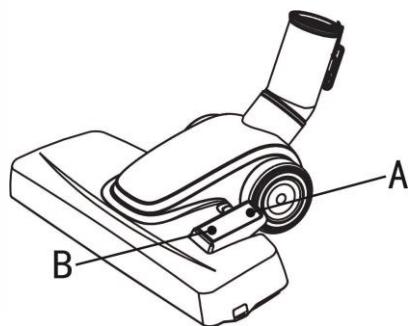
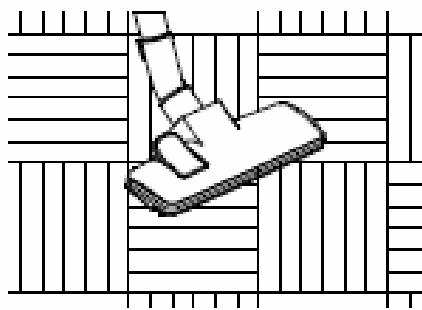
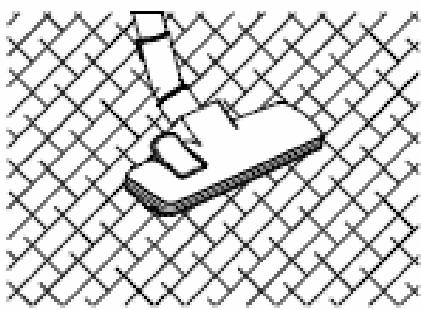
- Наденьте необходимую насадку на выдвигающуюся часть телескопической трубы (большую щетку «пол/ковер» или комбинированную насадку «мебель/щель»).



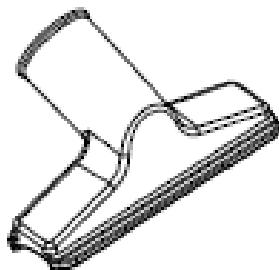
Подготовка насадки для чистки ковров, плиточных, деревянных покрытий:

Ковровые покрытия – щётка выдвинута.

Жесткие покрытия – щётка не выдвинута.



Комбинированные насадки для чистки штор, обивки мебели, труднодоступных мест.



ПРИМЕНЕНИЕ

1.Вытяните шнур на необходимую длину, излишек сматывайте с помощью кнопки.

Внимание!

Не вытягивайте шнур дальше желтой отметки, которая сигнализирует приближение конца разматываемого шнура. Красная отметка обозначает конец разматываемого шнура.

2.Подключите прибор к сети.

Внимание!

Перед подключением прибора к сети, проверьте соответствие его технических характеристик (см. раздел «Технические характеристики») параметрам сети.

3.Для включения прибора нажмите кнопку ВКЛ/ВЫКЛ на корпусе пылесоса.

Регулировка силы всасывания

4. Вы можете регулировать силу всасывания Вашего пылесоса двумя способами:

- с помощью регулятора воздушного потока, расположенного на ручке шланга. Для деликатных материалов рекомендуется использовать минимальную силу всасывания, для этого максимально откройте заслонку регулятора. При чистке матрацев, обивки мебели и ковров устанавливайте заслонку регулятора в среднее положение. При закрытой заслонке регулятора чистятся плиточные, деревянные и другие жесткие покрытия.
- с помощью регулятора мощности двигателя. Вращение регулятора по часовой стрелке плавно увеличивает обороты двигателя, против часовой стрелки – уменьшает.

Силу всасывания можно менять в процессе уборки.

5. По завершении работы выключите пылесос с помощью кнопки ВКЛ/ВЫКЛ на корпусе, затем отключите прибор от сети. Чтобы сматывать кабель, нажмите кнопку автоматической смотки одной рукой. Направляйте кабель другой рукой, чтобы он равномерно поступал на приёмное устройство.

ЦИКЛОННАЯ СИСТЕМА СБОРА ПЫЛИ

Циклонная система не требует мешка для сбора пыли. Частицы пыли всасываются в пылесборник потоком воздуха. Воздух очищается защитным фильтром, который установлен на выходе из пылесборника.



Предупреждение!

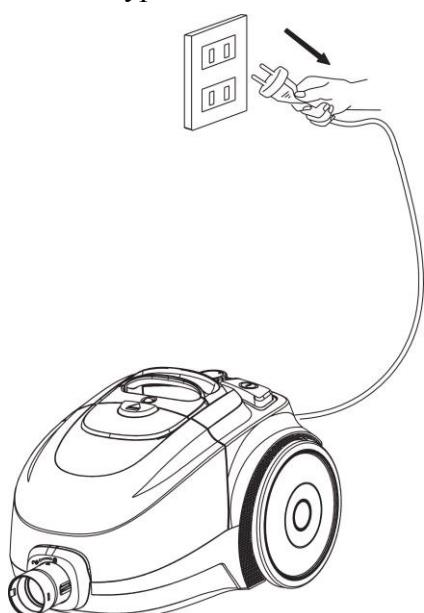
Никогда не применяйте прибор без установленного фильтра, а также при поврежденном или загрязнённом фильтре. В противном случае пыль попадёт в мотор и приведёт к поломке устройства.

Выключите прибор и очистите фильтры, если индикатор засора фильтров светится при работе. Не перекрывайте воздуховпускное отверстие пылесоса.

8. Чистка и хранение

Очистка пылесборника.

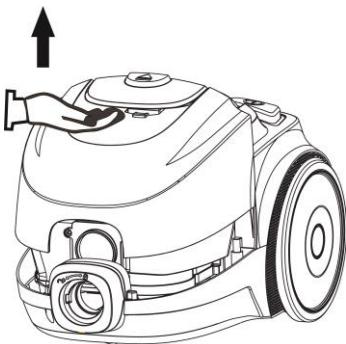
1. Отключите прибор и отсоедините шнур от розетки. Тяните только за штепсельную вилку, а не за шнур.



2. Снимите пылесборник вместе с системой чистки, для чего нажмите сверху вниз на кнопку

фиксации и потяните контейнер вверх за ручку.

Внимание: Никогда не поднимайте пылесос за ручку контейнера.



3. Держа контейнер за ручку, расположите его над мусорным баком нижней крышкой вниз. Нажмите кнопку нижней крышки контейнера для открывания и очистки от пыли. После удаления пыли закройте нижнюю крышку.
4. После очистки контейнера снимите фильтры, промойте контейнер холодной проточной водой и вытрите насухо, либо тщательно просушите.
5. Промойте фильтры в теплой воде, просушите в проветриваемом месте.

Внимание!

Не мойте детали пылесоса в посудомоечной или стиральной машине и не сушите их феном либо используя нагревательные приборы.

6. Вставьте поролоновый фильтр в фильтр пылесборника.
7. Установите корпус фильтрующего элемента с фильтрами на пылесборник.
8. Зафиксируйте контейнер на корпусе, вставив его в гнездо на корпусе сверху вниз до щелчка. Прибор готов к использованию.
9. Если мощность всасывания упала, но контейнер ещё не заполнен, откройте контейнер и посмотрите, не загораживает ли что-то экран фильтра. Пожалуйста, очищайте устройство при обнаружении засора.

Очистка воздуховыпускного НЕРА - фильтра

Перед попаданием в атмосферу воздух проходит финальную очистку воздуховыпусканым НЕРА - фильтром, расположенным на задней стенке прибора. Прочищать этот фильтр необходимо следующим образом:

1. Отключите устройство от электропитания. Всегда тяните только за штепсельную вилку, а не за кабель. Соберите шнур питания при помощи кнопки автоматической смотки.
2. Нажмите на защелку крышки сверху вниз и потяните крышку на себя, снимите крышку и достаньте фильтр.
3. Промойте фильтр под холодной проточной водой. Не используйте мыло и моющие средства!
4. Высушите фильтр при комнатной температуре в течение 24 часов.
5. Установите на место воздуховыпускной фильтр (либо замените его на новый) и закройте крышку, вставив ее на место до щелчка.

Хранение

Электроприборы хранятся в закрытом сухом и чистом помещении при температуре окружающего воздуха не выше плюс 40°C с относительной влажностью не выше 70% и отсутствии в окружающей среде пыли, кислотных и других паров, отрицательно влияющих на материалы электроприборов.

Храните прибор в недоступном для детей месте

В задней части корпуса прибора имеется слот для фиксации трубы с насадкой в вертикальном положении для хранения.

10. Транспортировка

Электроприборы транспортируют всеми видами транспорта в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на транспорте конкретного вида. При перевозке прибора используйте оригинальную заводскую упаковку.

Транспортирование приборов должно исключать возможность непосредственного воздействия на них атмосферных осадков и агрессивных сред.

11. Неисправности и методы их устранения

Данная таблица посвящена наиболее распространенным проблемам, возникающим при использовании прибора. Если самостоятельно справиться с возникшими проблемами не удается, обратитесь в центр поддержки потребителей, либо в авторизованный сервисный центр.

Проявление неисправности	Причины возникновения	Методы устранения
Прибор не включается	Нет питания	Проверьте надёжность подключения шнура питания к электросети
Мощность всасывания недостаточна или снижается во время работы	Образовался засор в пылесборнике, фильтре, шланге или насадке	Очистите или замените пылесборник и фильтры. Проверьте и устранит засоры в шланге и насадке.
Электрические разряды во время работы и налипание пыли на корпус насадки	Статическое электричество из-за низкой влажности воздуха в помещении	Принимайте меры к увлажнению воздуха в помещении. Регулярно подносите насадку к металлическим предметам для снятия статических зарядов
Неожиданное отключение прибора во время работы	Сработало защитное устройство из-за перегрева мотора	Устранит возможные причины перегрева (засор пылесборника, фильтров, шлангов и насадок). Перед повторным включением дайте прибору остыть в течение не менее 30 минут

Шнур не сматывается полностью	Шнур перекручен, загрязнён или смотан неровно	Вытяните шнур на всю длину, протрите влажной тканью, просушите и равномерно смотайте обратно.
-------------------------------	-----------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------

Примечание: По окончании срока эксплуатации электроприбора не выбрасывайте его вместе с обычными бытовыми отходами, передайте прибор в официальный пункт приема для дальнейшей утилизации. Таким образом Вы поможете сохранить окружающую среду.

12. Требования по утилизации

Отходы, образующиеся при утилизации изделий, подлежат обязательному сбору с последующей утилизацией в установленном порядке и в соответствии с действующими требованиями и нормами отраслевой нормативной документации, в том числе в соответствии с СанПиН 2.1.7.1322-03 «Гигиенические требования к размещению и обезвреживанию отходов производства и потребления.»

13. Технические характеристики

PVC 2015 – пылесос бытовой электрический торговой марки POLARIS

Напряжение: 220-240 В

Частота: ~ 50 Гц

Максимальная мощность: 2000 Вт.

Эффективный объем контейнера для пыли: 2,5л

Класс защиты – 2

Примечание: Вследствие постоянного процесса внесения изменений и улучшений, между инструкцией и изделием могут наблюдаться некоторые различия. Производитель надеется, что пользователь обратит на это внимание.

14. Информация о сертификации

Прибор сертифицирован на соответствие нормативным документам РФ.

Сертификат соответствия № ТС RU C-US.АЛ16.В.12293 серия RU № 0431481.

Срок действия с 29.06.2016 по 28.06.2017.

Выдан: орган по сертификации продукции Общества с ограниченной ответственностью «Гарант Плюс». Место нахождения: 121170, Российская Федерация, город Москва, Кутузовский проспект, дом 36, строение 3. Фактический адрес: 121170, Российская Федерация, город Москва, Кутузовский проспект, дом 36, строение 3. Телефон/факс: +7(495)532-86-08, адрес электронной почты: garantplus-os@inbox.ru



Расчетный срок службы изделия: 3 года

Гарантийный срок: 1 год со дня покупки

Дата производства: _____
указана на шильдике прибора

Производитель:

Limited Liability Company TEXTON CORPORATION - Общество с ограниченной ответственностью "ТЕКСТОН КОРПОРЕЙШН"

160 Greentree Drive, Suite 101, City Dover, Country of Kent, State of Delaware 19904, United States of America

160 Гринтри Драйв, Помещение 101, город Дувр, округ Кент, Штат Делавэр, 19904, Соединенные Штаты Америки

Уполномоченный представитель в РФ и Белоруссии:

ООО «ДС-Сервис»

109518 г.Москва, Волжский б-р, д.5

Телефон единой справочной службы: 8-800-700-11-78

15. ГАРАНТИЙНОЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВО

Изделие: Пылесос бытовой электрический

Модель PVC 2015

Настоящая гарантия предоставляется изготовителем в дополнение к правам потребителя, установленным действующим законодательством, и ни в коей мере не ограничивает их.

Настоящая гарантия действует в течение 12 месяцев, с даты приобретения изделия, и подразумевает гарантийное обслуживание изделия в случае обнаружения дефектов, связанных с материалами и работой. В этом случае потребитель имеет право, среди прочего, на бесплатный ремонт изделия. Настоящая гарантия действительна при соблюдении следующих условий:

1. Гарантийное обязательство распространяется на все модели, выпускаемые компанией «TEXTONCORPORATIONLLC» в странах, где предоставляется гарантийное обслуживание (независимо от места покупки).
2. Изделие должно быть приобретено исключительно для личных бытовых нужд. Изделие должно использоваться в строгом соответствии с инструкцией по эксплуатации с соблюдением правил и требований по безопасности.
3. Обязанности изготовителя по настоящей гарантии исполняются продавцами – уполномоченными дилерами изготовителя и официальными обслуживающими (сервис) центрами. Настоящая гарантия не распространяется на изделия, приобретенные у не уполномоченных изготовителем продавцов, которые самостоятельно отвечают перед потребителем в соответствии с законодательством.
4. Настоящая гарантия не распространяется на дефекты и внешние изменения изделия, возникшие в результате:
 - Химического, механического или иного воздействия, попадания посторонних предметов, жидкостей, насекомых и продуктов их жизнедеятельности вовнутрь изделия;
 - Неправильной эксплуатации, заключающейся в использовании изделия не по его прямому назначению, а также установки и эксплуатации изделия с нарушением правил и требований техники безопасности;
 - Нормальной эксплуатации, а также естественного износа, не влияющие на функциональные свойства: механические повреждения внешней или внутренней поверхности (вмятины, царапины, потертости), естественные изменения цвета металла, в т.ч. появление радужных и тёмных пятен, а также - коррозии на металле в местах повреждения покрытия и непокрытых участках металла;
 - Износа деталей отделки, ламп, батарей, защитных экранов, накопителей мусора, ремней, щеток и иных деталей с ограниченным сроком использования;
 - Ремонта изделия, произведенного лицами или фирмами, не являющимися авторизованными сервисными центрами*;
 - Самостоятельной разборки изделия, не предусмотренной инструкцией по эксплуатации, или любого другого постороннего вмешательства в его конструкцию.
5. Настоящая гарантия действительна по предъявлении вместе с оригиналом настоящего талона, оригиналом товарного чека, выданного продавцом, и изделия, в котором обнаружены дефекты.
6. Настоящая гарантия действительна только для изделий, используемых для личных бытовых нужд, и не распространяется на изделия, которые используются для коммерческих, промышленных или профессиональных целей.

По всем вопросам гарантийного обслуживания изделий POLARIS обращайтесь к Вашему местному официальному продавцу POLARIS.

В случае обнаружения неисправностей оборудования незамедлительно свяжитесь

с сервисным центром

*Адреса авторизованных обслуживающих центров на сайте Компании: www.polar.ru

Поставщик не несет никакой ответственности за ущерб, связанный с повреждением изделия при транспортировке, в результате некорректного использования, а также в связи с модификацией или самостоятельным ремонтом изделия.

**Пилосос побутовий
POLARIS
Модель PVC 2015**

Інструкція з експлуатації

Дякуємо Вам за вибір продукції, що випускається під торговельною маркою POLARIS. Наші вироби розроблено відповідно до високих вимог якості, функціональності й дизайну. Ми впевнені, що, придбавши новий виріб нашої фірми, Ви будете задоволені.

Перед початком експлуатації приладу уважно прочитайте цю інструкцію, в якій міститься важлива інформація, що стосується Вашої безпеки, а також рекомендації з правильного використання приладу й догляду за ним.

Зберігайте інструкцію разом із гарантійним талоном, касовим чеком, а також, якщо це можливо, з картонною коробкою і пакувальним матеріалом.

Зміст

Загальна інформація	15
Загальні вказівки з безпеки	15
Спеціальні вказівки з безпеки цього приладу	16
Сфера використання	16
Опис приладу	16
Комплектація	17
Експлуатація	18
Чищення та зберігання	20
Транспортування	22
Несправності та методи їх усунення	22
Вимоги щодо утилізації	23
Технічні характеристики	23
Інформація про сертифікацію	23
Гарантійне зобов'язання	24

1. Загальна інформація

Ця інструкція з експлуатації призначена для ознайомлення з технічними даними, будовою, правилами експлуатації і зберігання пилососа побутового, модель PVC 2015 POLARIS (далі по тексту – пилосос, прилад).

2. Загальні вказівки з безпеки

- Експлуатація приладу повинна здійснюватися відповідно до «Правил технічної експлуатації електроустановок користувачів».
- Прилад призначений винятково для побутового використання. Тривале використання приладу в комерційних цілях може привести до його перенавантаження, в результаті чого, він може бути пошкоджений або нанести шкоду здоров'ю людей.
- Перед введенням приладу в експлуатацію уважно прочитайте цю Інструкцію та збережіть її.
- Прилад повинен використовуватися тільки за призначенням відповідно до цієї Інструкції.
- Цей прилад не призначений для використання людьми (у тому числі дітьми), у яких наявні фізичні, нервові або психічні відхилення або бракує досвіду і знань, за винятком випадків, коли за такими особами здійснюється нагляд або проводиться їхній інструктаж щодо використання цього приладу особою, відповідальною за їхню безпеку. Необхідно здійснювати нагляд за дітьми, аби не допустити їхніх ігор із приладом.
- Щоразу перед вмиканням приладу оглядайте його. При наявності ушкоджень приладу і шнура живлення в жодному разі не вмикайте його у розетку.
- Не слід використовувати прилад після падіння, якщо наявні очевидні признаки пошкодження. Перш ніж надалі використовувати прилад, необхідно перевірити його кваліфікованим спеціалістом.
- Увага! Не використовуйте прилад поблизу ванн, раковин або інших ємностей, заповнених водою.
- У жодному разі не занурюйте прилад у воду чи інші рідини.
- Умікайте прилад тільки в джерело змінного струму (~). Перед вмиканням переконайтесь, що прилад розрахований на напругу, що використовується в мережі.
- Будь-яке помилкове вмикання позбавляє Вас права на гарантійне обслуговування.
- Не користуйтесь нестандартними джерелами живлення чи іншими пристроями для підключення.
- Перед вмиканням приладу в мережу переконайтесь, що він вимкнений.
- Не використовуйте прилад поза приміщенням. Бережіть прилад від спеки, прямих сонячних променів, ударів об гострі кути, вологи (у жодному разі не занурюйте прилад у воду).
- Не під'єднуйте шнур живлення до мережі вологими руками.
- Після завершення експлуатації, чищення або поломці приладу завжди від'єднуйте його від мережі.
- Не залишайте прилад без нагляду. Зберігайте прилад у недоступному для дітей місці.
- Не можна переносити прилад, тримаючи його за шнур живлення. Забороняється також від'єднувати прилад від мережі, тримаючи його за шнур живлення. При вимиканні приладу з мережі тримайтесь за штепсельну вилку.
- Заміну шнура живлення можуть здійснювати тільки кваліфіковані фахівці – співробітники сервісного центру. Некваліфікований ремонт становить пряму небезпеку для користувача.

- Не здійснюйте ремонт приладу самостійно. Ремонт, огляд і регулювання повинні здійснюватися тільки кваліфікованими фахівцями сервісного центру.
- Для ремонту приладу можуть використовуватися лише оригінальні запасні частини.

3. Спеціальні вказівки з безпеки цього приладу

- Під час роботи приладу розташуйте його на віддалі від нагрівальних та інших електричних приладів.
- Забороняється використання пилососа без контейнера для збору пилу та без фільтрів.
- Не використовуйте хімічні розчинники для чищення пилососа.
- Не всмоктуйте пилососом наступні предмети і матеріали:
 - предмети, що горять: попіл, вуглинки, недопалки та ін.;
 - гострі предмети: бите скло, голки, канцелярські кнопки, скріпки та ін.;
 - барвник, який використовується в принтерах або копіювальних машинах, оскільки він являє собою електропровідну суміш і не видаляється з фільтра повністю;
 - отруйні, вибухонебезпечні та ідкі речовини;
 - азбест або азbestовий пил;
 - вологий пил і бруд;
 - воду та інші рідини;
 - не оброблюйте пилососом людей і домашніх тварин.
- Використовуйте лише рекомендовані виробником аксесуари та запасні частини.
- Не тягніть пилосос за гнуцкий шланг. Регулярно перевіряйте його стан. Не використовуйте шланг, якщо він пошкоджений.
- Не закривайте отвори для виходу повітря на пилососі.
- Забороняється встановлювати працюючий пилосос на краї та бокові частини корпусу. Пилосос завжди повинен знаходитися в горизонтальному положенні, стежте за стійкістю пилососа на сходах.

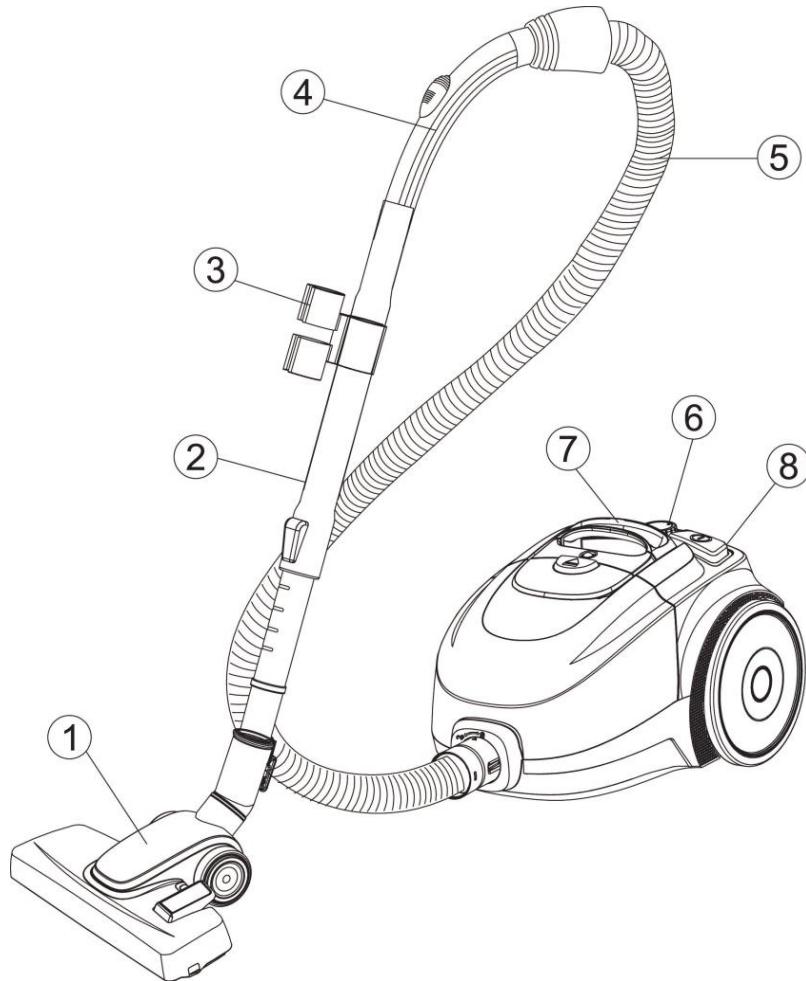
4. Сфера використання

Прилад призначений виключно для побутового використання відповідно до цієї Інструкції. Прилад не призначений для промислового та комерційного використання.

Виробник не несе відповідальності за збитки, що виникли в результаті неправильного або непередбаченого цією інструкцією використання.

5. Опис приладу

Пилосос PVC 2015 призначений для прибирання побутових приміщень шляхом всмоктування пилу та дрібного сміття.



1. Щітка для підлоги та килимів
2. Телескопічна трубка
3. Знімний держак для насадок (закріплюється на трубці при потребі)
4. Ручка шланга
5. Гнучкий шланг
6. Регулятор потужності двигуна
7. Кнопка автоматичного змотування шнура
8. Кнопка увімкнення / вимкнення (УВІМК/ВІМК)

6. Комплектація

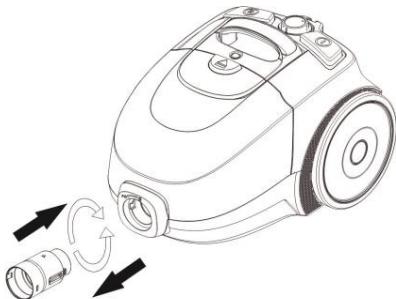
1. Пилосос 1шт.
2. Гнучкий шланг 1шт.
3. Телескопічна трубка 1шт.
4. Щітка для підлоги та килимів 1шт.
5. Насадка для меблів – 1 шт.
6. Щілинна насадка – 1 шт.
7. Інструкція з експлуатації 1шт.
8. Гарантійний талон 1шт.
9. Перелік сервісних центрів 1шт.
10. Упаковка (поліетиленовий пакет + коробка) 1 шт.

7. Експлуатація

Відкрийте коробку, обережно вийміть прилад, зніміть всі пакувальні матеріали.

- Приєднання шланга:

Вставте патрубок кнопкою вверх у повітроприймальний отвір до характерного звуку клацання.

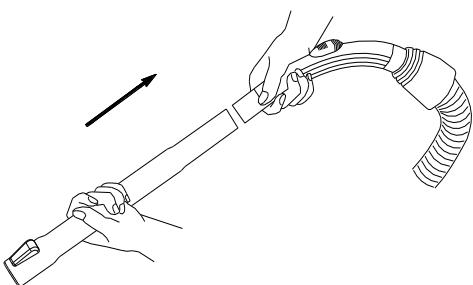


- Від'єднання шланга:

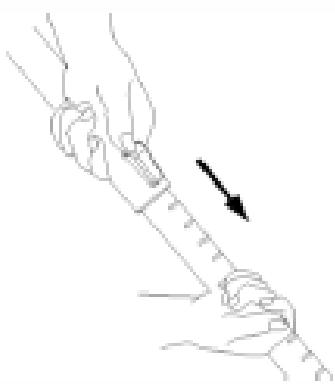
Від'єднуйте патрубок, попереднього вимкнувши прилад із розетки.

Натиснувши на кнопку, вийміть патрубок шланга з гнізда.

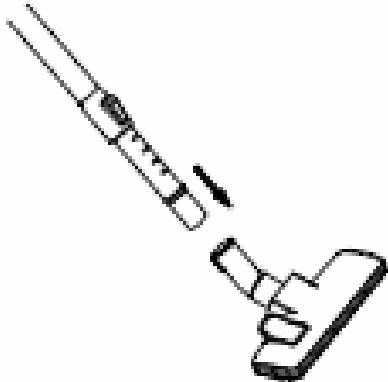
- Вставте наконечник ручки шланга в нерухому частину телескопічної трубки.



- Зсуньте вперед (від себе) пластиковий фіксатор на нерухомій частині телескопічної трубки та витягніть її висувну частину на необхідну довжину. Відрегулюйте таким чином довжину телескопічної трубки.



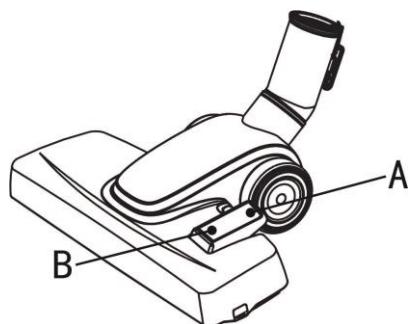
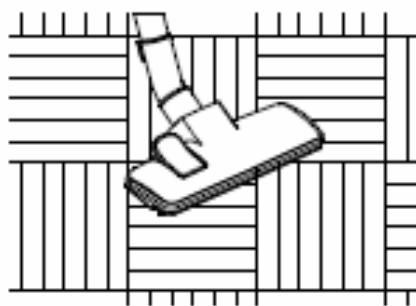
- Надіньте необхідну насадку на висувну частину телескопічної трубки (велику щітку «підлога/килим» або комбіновану насадку «меблі/щілинни»).



Підготовка насадки для чищення килимів, покріттів із плитки та дерева:

Килимові покриття – щітка висунута.

Тверді покриття – щітка схована.



Комбінована насадка для чищення штор, обивки меблів, важкодоступних місць.

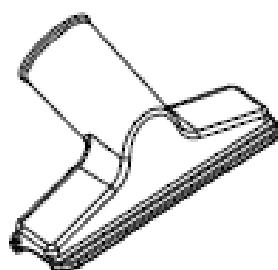


Рис. 8

ЗАСТОСУВАННЯ

1. Витягніть шнур на необхідну довжину, зайдій змотайте за допомогою кнопки.

Увага!

Не витягайте мережевий шнур далі жовтої позначки, що сигналізує про наближення до кінця шнура, котрий розмотується. Червона позначка значить кінець шнура, що розмотується.

2. Під'єднайте пристрій до мережі.

Увага!

Перед під'єднанням пристрій до мережі, переконайтесь у відповідності його технічних характеристик (див. розділ «Технічні характеристики») параметрам мережі.

3. Для ввімкнення пристрію натисніть на кнопку УВІМК/ВІМК на корпусі пилососа.

Регулювання сили всмоктування

4. Ви можете регулювати силу всмоктування Вашого пилососа двома способами:

- за допомогою регулятора потоку повітря, розташованого на ручці шланга. Для деликатних матеріалів рекомендується використовувати мінімальну силу всмоктування, для цього максимально відкрийте заслінку регулятора. У разі чищення матраців, оббивки меблів та килимів встановлюйте заслінку регулятора в середнє положення. Чищення покрівель з плитки, дерева чи інших твердих матеріалів здійснюйте при закритій заслінці регулятора.
- за допомогою регулятора потужності двигуна. Обертання регулятора за годинниковою стрілкою поступово збільшує оберті двигуна, проти годинникової стрілки – зменшує.

Силу всмоктування можна міняти в процесі прибирання.

5. Після завершення роботи вимкніть пилосос за допомогою кнопки УВІМК/ВІМК на корпусі, потім від'єднайте прилад від мережі. Для того, щоб змотати шнур, натисніть на кнопку автоматичного змотування однією рукою, а іншою направляйте його, щоб він рівномірно поступав на прийомний пристрій.

ЦИКЛОНІЧНА СИСТЕМА ЗБОРУ ПИЛУ

Циклонічна система не потребує мішка для збору пилу. Разом із потоком повітря частинки пилу всмоктуються у контейнер для збору пилу. Повітря очищається захисним фільтром, установленим на виході з контейнера для збору пилу.



Попередження!

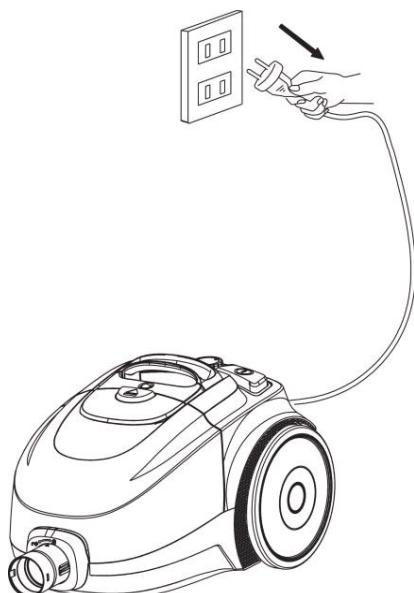
Ніколи не використовуйте прилад без встановленого фільтра, а також у випадку його пошкодження або забруднення. Інакше пил потраплятиме безпосередньо в двигун, що може привести до поломки приладу.

Вимкніть прилад та почистіть фільтри у разі, якщо під час роботи світиться індикатор засмічення фільтрів. Не перекривайте повітроприймальний отвір пилососа.

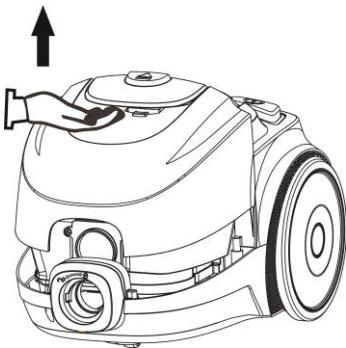
8. Чищення та зберігання

Чищення контейнера для збору пилу.

1. Вимкніть прилад і від'єднайте шнур живлення від розетки. Тягніть лише за штепсельну вилку, а не за шнур.



- Зніміть контейнер для збору пилу разом із системою чищення, для цього натисніть на кнопку фіксації і потягніть його на себе, тримаючи за ручку.
Увага: Ніколи не піднімайте пилосос за ручку контейнера.



- Тримаючи контейнер за ручку, помістіть його над смітником нижньою кришкою вниз. Натисніть на кнопку нижньої кришки контейнера, щоб відкрити та почистити його від пилу. Після видалення пилу закрійте нижню кришку.
- Після того, як здійснили чищення контейнера зніміть фільтри, промийте контейнер в холодній проточній воді та витріть насухо, чи ретельно просушіть.
- Промийте фільтри в теплій воді, просушіть у місці, що добре провітрюється.

Увага!

Не мийте деталі пилососа в посудомийній або пральній машині та не сушіть їх феном або за допомогою нагрівальних приладів.

- Вставте поролоновий фільтр у фільтр контейнера для збору пилу.
- Встановіть корпус фільтруючого елемента з фільтрами на контейнер для збору пилу.
- Зафіксуйте контейнер на пилососі, вставивши його в гніздо на корпусі зверху вниз до характерного звуку клацання. Прилад готовий до використання.
- Якщо потужність всмоктування впала, а контейнер ще не заповнений, відкрийте його та перевірте, можливо щось перекриває екран фільтра. Будь-ласка, очищайте прилад у разі виявлення засмічень.

Чищення повітровипускного НЕРА - фільтра

Перед потраплянням в атмосферу повітря проходить фінальну очистку повітровипускним НЕРА - фільтром, розташованим на задній стінці приладу. Прочищати цей фільтр необхідно наступним чином:

- Від'єднайте прилад від електромережі. Завжди тягніть лише за штепсельну вилку, а не за шнур. Змотайте шнур живлення за допомогою кнопки автоматичного змотування.
- Натисніть на защіпку кришки зверху вниз і потягніть кришку на себе, зніміть кришку та вийміть фільтр.
- Промийте фільтр під холодною проточною водою. Не використовуйте мило та майні засоби!
- Висушіть фільтр при кімнатній температурі протягом 24 годин.
- Встановіть на місце повітровипускний фільтр (або замініть його на новий) і закрійте кришку, встановивши її на місце до характерного звуку клацання.

Зберігання

Електроприлади слід зберігати в закритому сухому та чистому приміщенні при температурі повітря не вище плюс 40°C та відносній вологості не вище 70% за відсутності навколо пилу, парів кислот та інших речовин, що негативно впливають на матеріали з яких виготовлено електроприлади.

Зберігайте прилад у недоступному для дітей місці.

На задній частині корпусу приладу є слот для фіксації трубки з насадкою у вертикальному положенні для зручності під час зберігання.

9. Транспортування

Електроприлади транспортуються всіма видами транспорту відповідно до правил перевезення вантажів, що діють на транспорті конкретного виду. Для перевезення приладу використовуйте оригінальну заводську упаковку.

Під час транспортування приладів, вони не повинні потрапляти під безпосередній вплив атмосферних осадів і агресивних середовищ.

10. Несправності та методи їх усунення

У цій таблиці представлений перелік найбільш розповсюджених проблем, котрі можуть виникнути під час використання приладу. Якщо самостійно не вдається справитися із проблемами, що виникли, зверніться до центру підтримки споживачів, або до авторизованого сервісного центру.

Прояви несправності	Причини виникнення	Методи усунення
Прилад не вмикається	Немає живлення	Перевірте надійність під'єднання шнура живлення до електромережі
Потужність всмоктування недостатня або знижується під час роботи	Утворилося засмічення у контейнері для збору пилу, фільтрі, шлангу чи насадці	Очистіть або замініть контейнер для збору пилу та фільтри. Перевірте та усуньте засмічення в шлангу та насадці.
Електричні розряди під час роботи та налипання пилу на корпус насадки	Статична електрика через низьку вологість повітря в приміщенні	Вжити заходів щодо зволоження повітря у приміщенні. Регулярно підноситьте насадку до металевих предметів для зняття статичних зарядів
Прилад несподівано вимикається під час роботи	Спрацював захисний пристрій через перегрів двигуна	Усуньте можливі причини перегріву (засмічення контейнера для збору пилу, фільтрів, шлангів і насадок). Перед повторним увімкненням дайте приладу охолонути протягом щонайменше 30 хвилин

Шнур повністю не змотується	Шнур перекручений, забруднений або змотаний нерівно	Витягніть шнур на всю довжину, протріть вологою тканиною, просушіть і рівномірно змотайте знову.
-----------------------------	-----------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------

Примітка: Після завершення терміну експлуатації електроприладу не викидайте його разом зі звичайними побутовими відходами, а передайте прилад в офіційний пункт збору для подальшої утилізації. Таким чином Ви допоможете зберегти довкілля.

11. Вимоги щодо утилізації

Відходи, що утворюються під час утилізації виробів, підлягають обов'язковому збору для подальшої утилізації в установленому порядку та відповідно до чинних вимог і норм галузевої нормативної документації, в тому числі відповідно до СанПиН 2.1.7.1322-03 «Гігієнічні вимоги щодо розміщення і знешкодження відходів виробництва та споживання.»

12. Технічні характеристики

PVC 2015 – пилосос побутовий електричний торговельної марки POLARIS

Напруга: 220-240 В

Частота: ~ 50 Гц

Максимальна потужність: 2000 Вт

Ефективна місткість контейнера для збору пилу: 2.5 л

Клас захисту – 2

Примітка: Внаслідок постійного процесу внесення змін і вдосконалень, між інструкцією і виробом можуть спостерігатися деякі розходження. Виробник сподівається, що користувач зверне на це увагу.

13. Інформація про сертифікацію



Розрахунковий термін служби виробу: 3 роки

Гарантійний строк: 1 рік від дня покупки

Дата виготовлення: зазначена на шильдику приладу

Виробник:

Limited Liability Company TEXTON CORPORATION - Товариство з обмеженою відповідальністю "ТЕКСТОН КОРПОРЕЙШН"

160 Greentree Drive, Suite 101, City Dover, Country of Kent, State of Delaware 19904, United States of America

160 Грінтрі Драйв, Приміщення 101, місто Дувр, округ Кент, Штат Делавер, 19904, Сполучені Штати Америки

14. ГАРАНТІЙНЕ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

Виріб: Пилосос побутовий електричний

Модель PVC 2015

Ця гарантія надається виробником як додаток до прав споживача, встановлених чинним законодавством і жодним чином не обмежує їх.

Ця гарантія діє протягом 12 місяців з дати придбання виробу і забезпечує гарантійне обслуговування виробу у випадку виявлення дефектів, пов'язаних із матеріалами та роботою. У цьому випадку споживач має право, серед іншого, на безкоштовний ремонт виробу. Ця гарантія дійсна при дотриманні наступних умов:

1. Гарантійне зобов'язання поширюється на всі моделі, що випускаються компанією «TEXTON CORPORATION LLC» у країнах, де надається гарантійне обслуговування (незалежно від місця покупки).
2. Виріб повинен бути придбаний винятково для особистих побутових потреб. Виріб повинен використовуватися в суворій відповідності до інструкції з експлуатації, з дотриманням правил та вимог безпеки.
3. Обов'язки виробника за цією гарантією виконуються продавцями - вповноваженими дилерами виробника й офіційними центрами обслуговування (сервісу). Ця гарантія не поширюється на вироби, придбані в продавців, які не уповноважені виробником. Вони самостійно відповідають перед споживачем відповідно до законодавства.
4. Ця гарантія не поширюється на дефекти виробу, що виникли в результаті наступних дій:
 - Хімічного, механічного або іншого впливу, потрапляння сторонніх предметів, рідин, комах та продуктів їх життєдіяльності всередину виробу;
 - Неправильної експлуатації, що полягає у використанні виробу не за його прямим призначенням, а також встановлення та експлуатації виробу з порушенням правил і вимог техніки безпеки;
 - Нормальної експлуатації, а також звичайного зносу, що не впливають на функціональні властивості: механічні пошкодження зовнішньої або внутрішньої поверхні (ум'ятини, подряпини, потертості), природна зміна кольору металу в т.ч. поява райдужних і темних плям, а також - корозії на металі в місцях, де пошкоджене покриття та непокритих ділянках металу;
 - Зносу деталей оздоблення, ламп, батарей, захисних екранів, накопичувачів сміття, ременів, щіток та інших деталей з обмеженим терміном використання;
 - Ремонту виробу, здійсненого особами або фірмами, що не є авторизованими сервісними центрами*;
 - Самостійного розбирання виробу, не передбаченого інструкцією з експлуатації, або будь-якого іншого стороннього втручання у його конструкцію.
5. Ця гарантія дійсна, якщо пред'явлено разом із оригіналом справжнього талона, оригіналом товарного чека, виданого продавцем, і виробу, в якому виявлено дефекти.
6. Ця гарантія дійсна тільки для виробів, що використовуються для особистих побутових потреб, і не поширюється на вироби, які використовуються для комерційних, промислових або професійних цілей.

З усіх питань гарантійного обслуговування виробів POLARIS звертайтесь до Вашого місцевого офіційного продавця POLARIS.

У разі виявлення несправностей обладнання слід негайно звернутися до сервісного центру.

*Адреси авторизованих центрів обслуговування на сайті Компанії: www.polar.ru

Постачальник не несе ніякої відповідальності за збитки, пов'язані з пошкодженням приладу під час його транспортування, в результаті некоректного використання, а також у зв'язку з модифікацією або самостійним ремонтом приладу.

Тұрмыстық шаңсорғыш
POLARIS
Моделі PVC 2015

Пайдалану жөніндегі нұсқаулық

POLARIS сауда маркасымен шығатын өнімді таңдағаныңыз үшін алғыс білдіреміз. Біздің бүйімдар сапа, функционалдық және дизайнға қойылатын жоғары талаптарға сәйкес жасалған. Біздің фирмадан жаңа бүйім алғаныңызға риза болатыныңызға сенімдіміз.

Құралды пайдаланбас бұрын осы нұсқаулықты толығымен мұқият түрде оқып шығыңыз, онда Сіздің қауіпсіздігіңізге қатысты маңызды ақпарат бар, сондай-ақ, құралды дұрыс пайдалану мен күтуге қатысты кеңестер берілген.

Нұсқаулықты кепілдік талонымен, кассалық чекпен бірге, мүмкіндігінше, картон қорапта және орама материалымен бірге сактаңыз.

Мазмұны

Жалпы мәлімет	26
Қауіпсіздік жөніндегі жалпы нұсқаулар	26
Осы құралдың қауіпсіздігі жөніндегі арнайы нұсқаулар	27
Құралдың пайдалану саласы	27
Құралдың сипаттамасы	27
Құралдың жиынтығы	28
Құралды пайдалану.....	29
Тазарту және сақтау жөніндегі шарт.....	31
Тасымалдау жөніндегі шарт.....	33
Ақауларды іздестіру және оларды жою тәсілдері	34
Калдықтарды көдеге жарату жөніндегі талаптар.....	35
Техникалық сипаттамалары	35
Сертификаттау туралы ақпарат.....	35
Кепілдік міндеттеме.....	36

1. Жалпы мәлімет

Бұл пайдалану бойынша нұсқаулық, моделі PVC 2015 POLARIS түрмистық электрлі шаңсорғыш (бұдан әрі мәтін бойынша – шаңсорғыш, құрал) жөніндегі техникалық ақпаратпен, құрылғымен, құралды сақтау мен пайдалану бойынша ережелермен танысуға арналған.

2. Қауіпсіздік жөніндегі жалпы нұсқаулар

- Құралды пайдалану «Тұтынушылардың электрлі орнатуларды техникалық пайдалану ережелеріне» сәйкес жүзеге асырылуы тиіс.
- Құрал тек қана түрмиста пайдаланылуы тиіс. Құралды коммерциялық мақсатта ұзақ уақыт бойы пайдалану құралдың істен шығуына, зақымдалуына немесе адамдардың денсаулығына нұксан келтіруіне әкеп соғуы мүмкін.
- Бұл құралды пайдалануды бастамас бұрын пайдалану жөніндегі нұсқаулықты мұқият түрде оқып шығыңыз, содан оны сақтап қойыңыз.
- Құрал осы Нұсқаулықтың ережелеріне сәйкес тек мақсаты бойынша пайдаланылуы тиіс.
- Аталмыш құралды қолдануға қатысты қауіпсіздіктері үшін жауп беретін тұлғаның нұсқаулығы жүргізілген немесе қадағалау жүзеге асырылған кездерді есепке алмағанда, білімі мен тәжірибесі жоқ немесе жүйке жүйесінде немесе психикалық, физикалық ауытқулары бар тұлғалардың (балаларды қоса алғанда) қолдануына арналмаған. Балалардың құралмен ойнауына жол бермеу үшін оларды қадағалап отырыңыз.
- Әр кезде құралды қоспас бұрын оны қарап шығыңыз. Құралдың және желілік сымның ақаулығы анықталған жағдайда, құралды розеткаға қосуға мүлдем болмайды.
- Құрал жерге, еденге құлаған жағдайда немесе қандай да бір ақау түрі байқалса, құралды пайдаланбаңыз. Құралды пайдаланбас бұрын оны білікті маманға көрсетіңіз.
- Назар аударыңыз! Құралды ванна, ыдыс-аяқ жуатын шұңғылша немесе сумен толтырылған басқа ыдыстардың қасында пайдалануға болмайды.
- Құралды суға немесе басқа сұйықтыққа салуға мүлдем болмайды.
- Құралды тек қана ауыспалы тоқ көзіне ғана қосыңыз (~). Қоспас бұрын, құралдың желіде қолданылатын кернеуге арналғанына көз жеткізіңіз.
- Кез келген ақау бола тұра құралды іске қосу Сізді кепілдікті қызмет көрсету құқығынан айырады.
- Стандартты емес қоректендіру көздерін немесе қосу құрылғыларын пайдаланбаңыз.
- Құралды желіге қоспас бұрын, оның сөніп тұрғанына көз жеткізіңіз.
- Құралды бөлмежайдан тыскары жерде пайдаланбаңыз. Құралды ыстық ауаның, тікелей күн сәулесінен, сүйір бұрыштарға соғылудан, және ылғалға ұшырамайтындей етіп, сақталуы керек (құралды ешқашан суға батырманыз).
- Қоректендіру сымын желіге дымқыл қолыңызben жалғастырып қоспаңыз.
- Құралмен пайдаланып болғаннан кейін, оны тазартпас бұрын немесе құрал сыйып қалса оны әрдайым желіден ажыратыңыз.
- Құралды қараусыз қалдырманыз. Құралды балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз.
- Құралды желілік сымнан ұстап тасымалдауға болмайды. Сондай-ақ, құралды желілік сымнан ұстап желіден ажыратуға тиім салынады. Құралды желіден ажыратқанда оның штепсель ашасынан ұстаңыз.
- Сымды тек қана білікті мамандар – қызмет көрсету орталығының қызметкерлері ғана ауыстыра алады. Біліктілілігі жоқ тұлға тарапынан жасалған жөндеу қолданушыны қауіп-қатерге ұшыратуы мүмкін.

- Құралды өз бетінде жөндеуге болмайды. Жөндеуді, құралды қарап тексеруі және оны қалыпты күйге келтіруі қызметтерді тек қызмет көрсету орталығының білікті мамандары ғана жүзеге асыру керек.
- Құралды жөндеу үшін тек қана түпнұсқа қосалқы бөлшектер пайдаланылады.

3. Осы құралдың қауіпсіздігі жөніндегі арнайы нұсқаулар

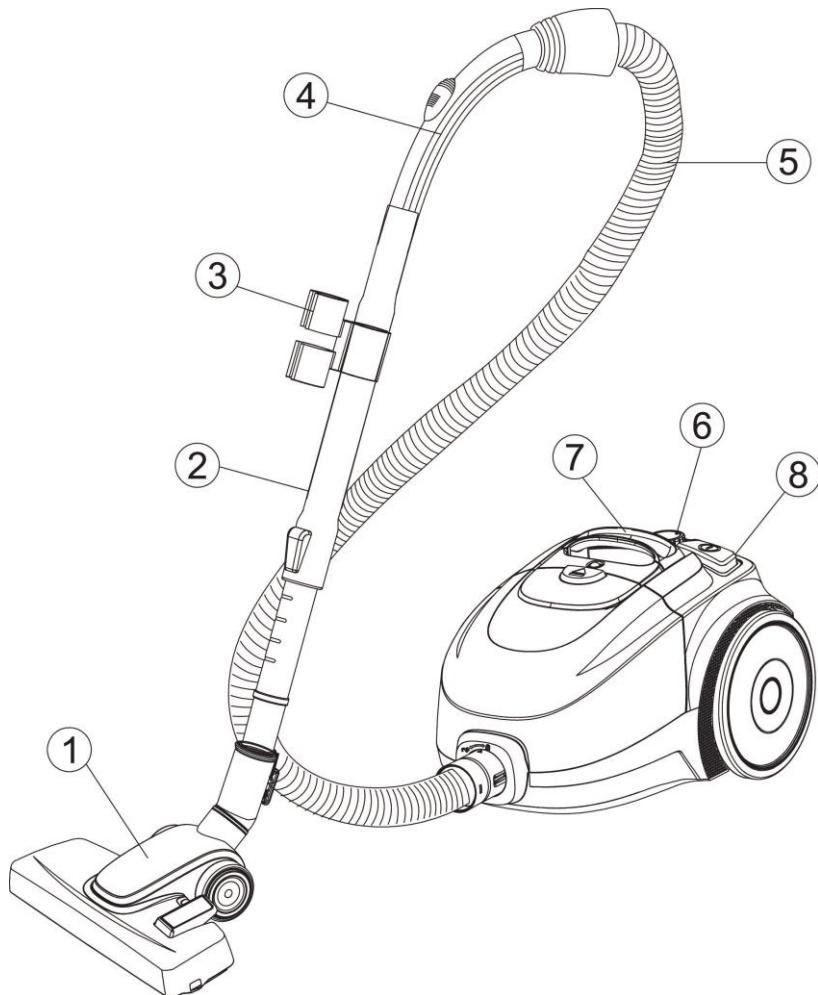
- Құралдың жұмысы барысында оны жылу шығаратын көздерінен және өзге де электрлі құралдардан алыс қашықтықта орнатыныз.
- Шаңсорғышты шаң жинайтын контейнерсіз және сұзгіштерсіз пайдалануға тыйым салынады.
- Шаңсорғышты тазарту үшін химиялық еріткіштерді қолданбаңыз.
- Шаңсорғышпен келесі заттар мен материалдарды жинамаңыз:
 - тез тұтанатын заттектер: күл, көмір түйірлері, темекі түқылы және т.б.;
 - өткір заттар: сынған шыны, ине, кеңселік жапсырма шеге, қағаз қыстырғыш және т.б.;
 - принтер мен көшірме машиналарында қолданылатын бояу, себебі ол электр өткізгіш қоспа болып табылады, ол сұзгіштен толық жойылмайды;
 - улы, жарылуға қауіпті және күйдіргіш заттарды;
 - асбест немесе асбестті шаң;
 - ылғалды шаң мен кір;
 - су мен құрамында суы бар сұйықтықтарды;
 - Шаңсорғышпен адамдар мен үй жануарларды тазаламаңыз.
- Өндіруші кенес берген аксессуарларды және қосалқы бөлшектерді ғана қолданыныз.
- Шаңсорғышты майысқақ тұтігінен тартқыла маңызыз. Майысқа тұтікті жүйелі түрде тексеріп тұрыңыз. Егер тұтік ақауланса, оны қолданбаңыз.
- Шаңсорғыштың ауа шығаратын саңылауын жаппаңыз.
- Шаңсорғышты корпустың бүйір жағына және бір жетіне жантайтып орнатуға тыйым салынады. Шаңсорғыш қашанда көлденең қалып күйінде орналасуы тиіс, шаңсорғыштың баспалдақта орнықты орналасқанын қадағалаңыз.

4. Пайдалану саласы

Құрал осы нұсқаулыққа сәйкес тек қана тұрмыста пайдалануға арналған. Құралды өнеркәсіптік және коммерциялық максатта пайдалануға тыйым салынады. Өндіруші осы пайдалану бойынша нұсқаулықта қарастырылмаған немесе дұрыс пайдаланбаудың нәтижесінде туындаған залал үшін жауапты емес.

5. Құралдың сипаттамасы

Шаңсорғыш моделі PVC 2015 тұрмыстық үй-жайларда шаң мен ұсақ қоқысты сору жолымен тазалауды іске асырады.



1. Еден мен кілемнен жинауға арналған қылشاқ
2. Телескоптық түтік
3. Саптамаларды бекітуге арналған алмалы бекіткіш бөлшек (қажет болған жағдайда түтікте бекітіледі)
4. Құбыршектің тұтқасы
5. Майысқақ құбыршек
6. Қозғалтқыштың қуаттылығын реттейтін тетігі
7. Сымды автоматты түрде жинау батырмасы
8. Іске қосу/сөндіру батырмасы (ICKE ҚОСУ/СӨНД)

6. Құралдың жиынтығы

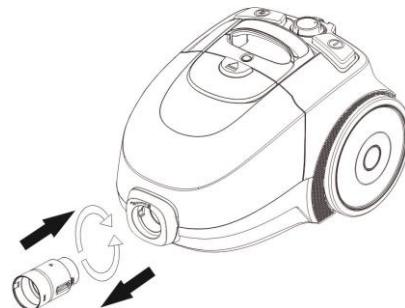
1. Шаңсорғыш - 1дана.
2. Майысқақ құбыршек - 1дана.
3. Телескоптық түтік - 1дана.
4. Еден мен кілемнен жинауға арналған қылшақ - 1дана.
5. Біріктірілген (құрастырылған саптама) қондырмасы - 1дана.
6. Жиһазға арналған (саптама) қондырмасы - 1дана.
7. Күйс не саңылау бар жерлерді жинауға арналған (саптама) қондырма - 1 дана
8. Пайдалану жөніндегі нұсқаулық - 1дана.

9. Кепілдік талон - 1дана.
10. Қызмет көрсету орталықтарының тізімі - 1дана.
11. Құралдың орамасы (полиэтилен пакеті + қорабы) - 1дана.

7. Құралды пайдалану

Орама корабын ашыңыз, құралды абайлықпен шығарыңыз, оның орайтын барлық материалдарды құралдың ішінен және сыртынан алып тастаңыз.

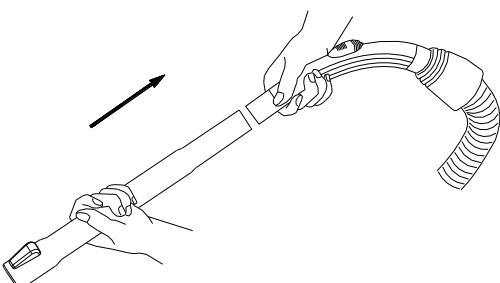
- Құбыршекті жалғастырып қосу:
Келте құбырын оның бекітпе батырмасын жоғары қарай қаратып ауаны соратын санылауға орнатыңыз, сыртыл дыбысы естілмейінше бұрап бекітіңіз.



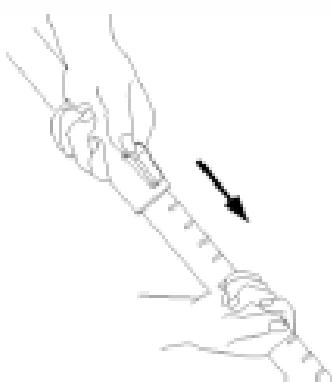
- Құбыршекті ажыратып шығару:
Алдын ала құралды сөндіріп, оны ток көзінен ажыратыңыз, содан кейін келте құбырын ажыратып алыңыз.

Келте құбырын оның бекітпе батырмасына басу арқылы ұяшықтан ажыратып шығарыңыз.

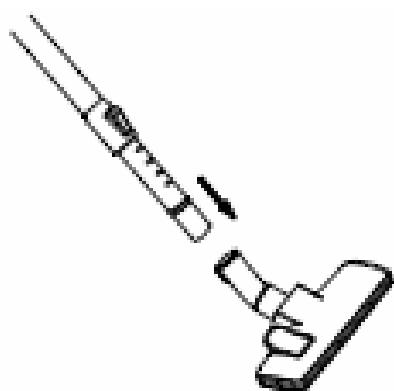
- Құбыршектің тұтқасындағы ұштығын телескоптық тұтіктің қозғалмайтын бөлігіне кіргізіңіз.



- Телескоптық тұтіктің қозғалмайтын бөлігіндегі пластик бекіткішті алға қарай (өзінізден әрі қарай) тартыңыз, содан оның жылжымалы бөлігін қажетті ұзындыққа дейін тартып шығарыңыз. Телескоптық тұтіктің ұзындығын реттеп алыңыз.



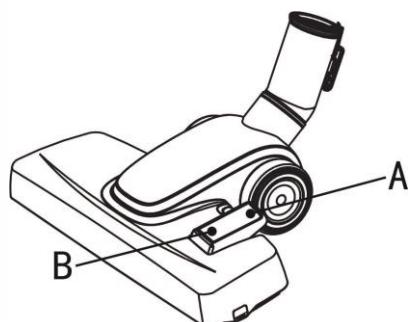
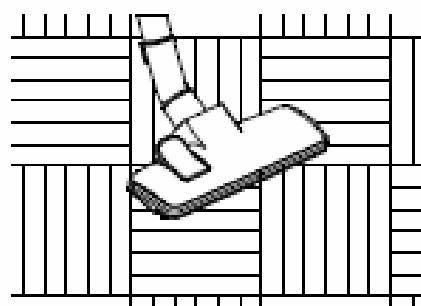
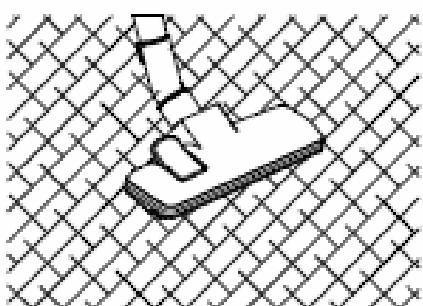
- Телескоптық түтіктің жылжымалы бөлігіне қажетті қондырманы («еден/кілем» үлкен қылشاқ немесе «жиһаз/қуыс» біріктірілген (құрастырылған саптаманы) қондырманы кигізіңіз.



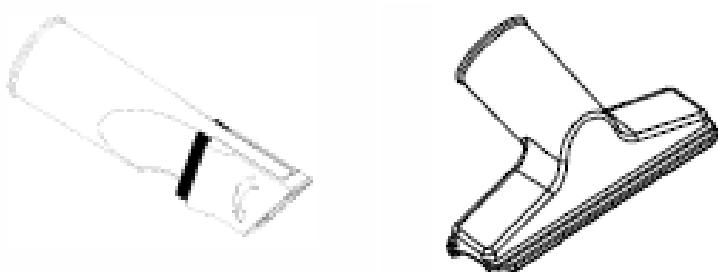
Кілемді, тақта, ағаш жабының тазартуға арналған қондырманы дайындау:

Кілем беті – қылшақты шығарыңыз.

Беті қатты жабындар – қылшақты шығармаңыз.



Перде, жиһаз жабыны мен тазалауға қыын жерлерді тазарту үшін біріктірілген (құрастырылған саптама) қондырма қолданылады.



8- сурет.

ҚОЛДАНУ

1. Сымды қажетті ұзындыққа дейін шығарыңыз, батырманың көмегімен артық бөлікті ораңыз.

Назар аударңыз!

Желілік сымды сары белгіден артық шығармаңыз, ол шығарылатын сымның соңғы бөлігінің жақындауын белгісі. Қызыл белгі шығарылатын сымның соңы екендігін білдіреді.

2. Құралды желіге жалғастырып қосыңыз.

Назар аударныз!

Құралды желіге қоспас бүрын оның техникалық сипаттамалары («Техникалық сипаттамалар» бөлімін қараңыз) желі параметрлеріне сәйкес екендігін тексеріңіз.

3. Құралды іске қосу үшін шаңсорғыштың корпусындағы ICKE ҚОСУ/СӨНДІРУ батырмасына басыңыз.

Сору күшін реттеу

4. Сіз шаңсорғыштың сору күшін екі түрлі тәсілмен реттей аласыз:

- Сіз шаңсорғыштың сору күшін құбыршектің тұтқасында орналасқан ауа ағының реттеуіштің көмегімен реттей аласыз. Нәзік материалдар үшін минималды сору күшін қолдануға кеңес беріледі, ол үшін реттеуіштің жапқышын барынша ашыңыз. Матрас, жиназ жабыны мен кілемді тазарту барысында реттеуіштің жапқышын орта қалыпқа орнатыңыз. Реттеуіштің жапқышы жабық күйінде тақта, ағаш және өге де қатты жабындар тазартылады.
- құралдың корпусындағы қозғалтқыштың қуаттылығын реттейтін тетігі арқылы реттей аласыз. Реттеуіш тетігін сағат тілінің бағытымен бұрау қозғалтқыштың айналымын бірқалыпты түрде ұлғайтады, сағат тіліне қарсы бұрау - азайтады.

Сору күшін тазарту үдерісі барысында ауыстыруға болады.

5. Жұмысты аяқтап болған соң құралды оның сыртқы корпусындағы ICKE ҚОСУ/СӨНДІРУ батырмасына басу арқылы сөндіріңіз, содан соң шаңсорғышты желіден ажыратыңыз. Сымды орау үшін автоматты түрде жинау батырмасына бір қолмен басыңыз да, екінші қолыңызбен сымды қабылданатын құрылғыға біркелкі бағыттаңыз.

ШАҢДЫ ЖИНАУДЫҢ ЦИКЛОНДЫҚ ЖҮЙЕСІ

Циклондық жүйе шанды жинауға арналған қаптың болуын талап етпейді. Шаң бөліктері ауа ағыны арқалы шаң жинауышқа сорылады. Ауа шаң жинауыштың шығысында орналасқан қорғаныс НЕРАсұзгіші арқылы тазаланады.



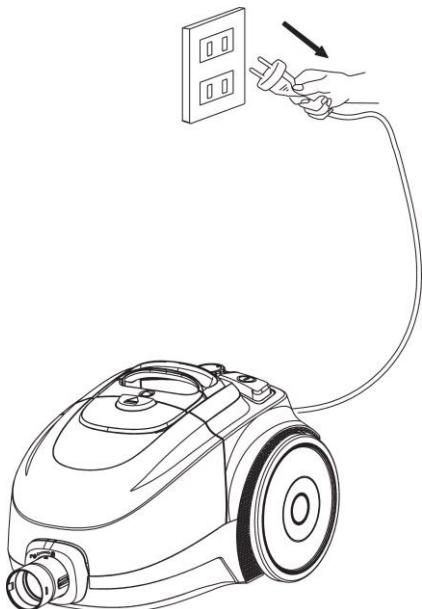
Ескертпе!

Құралды ешқашан сұзгішсіз, сондай-ақ бүлінген немесе тазартылмаған сұзгіш орнатылған күйінде пайдаланбаңыз. Эйтпесе шаң тікелей моторға өтіп, құрылғының бүлінуіне әкеп соғады. Егер жұмыс барысында сұзгілер ластанып қалғандығын білдіретін индикаторы жанып тұрса құралды сөндіріңіз, содан соң сұзгіштерді тазартыңыз.

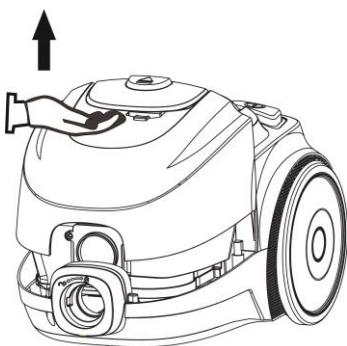
8. Тазарту және күтім

Шаң жинағышты тазарту.

10. Құралды сөндіріңіз, содан кейін оны розеткадан ажыратыңыз. Құралды желіден ажырату барысында оның желілік сымнан емес, штепсельді ашадан ұстаныз.



11. Шаң жинауышты тазарту жүйесімен бірге шығарыңыз, ол үшін төмен бекіткіш батырмасына жоғарыдан төмен қарай басыңыз да, контейнерді тұтқасынан ұстай жоғары қарай тартыңыз.
Назар аударныңыз: Ешқашан шаңсорғышты тұтқасынан ұстап көтермеңіз.



12. Контейнерді тұтқасынан ұстай оның төменгі қақпағын төмен қараты қоқыс жәшігінің үстінен орнатыңыз. Шаң жинауыш контейнерді ашып, шаңнан тазарту үшін, контейнердің төменгі қақпағында орналасқан тұтқасындағы батырмаға басыңыз. Контейнерді тазалап болған соң оның төменгі қақпағын жабыңыз.
13. Контейнерді шаңнан тазалап болған соң, сұзгіштерді шығарып алыңыз да, контейнерді салқын ағын судың астында жуыңыз, содан кейін оны құрғата сұртіңіз немесе толықтай құрғатыңыз.
14. Сұзгіштерді жылды суда жуыңыз да, оларды жақсы жедетілетін бөлмеде кептіріңіз.

Назар аударыңыз!

Шаңсорғыштың бөліктерін ыдыс жуғыш немесе кір жуғыш машинада жумаңыз және оларды фен мен қыздырғыш үтік секілді құралдырды пайдаланып құрғатуға болмайды.

15. Поролонды сұзгішті шаң жинауыштың сұзгішіне кіргізіп, орнатыңыз.
16. Сұзгіштері бар сұзгілеу элементінің корпусын сұзгіштермен бірге шаң жинауыштың ішіне орнатыңыз.

17. Контейнерді құралдың корпусындағы ұшаққа жоғарыдан төмен қарай басып, сыртыл дыбыс естілмейінше бекітіп, орнатыңыз. Құрылғы жұмысқа дайын.
18. Егер сору қуаты төмендеп, бірақ контейнер шаңмен толмаса, контейнерді ашыңыз да, сүзгіш қалқаның ештеге бітемеуін тексеріңіз. Бітеу анықталса, құрылғыны тазартуды өтінеміз.

Ауа шығаратын НЕРА – сүзгішті тазарту

Атмосферага ауа түспес бұрын ол ауа шығаратын НЕРА - сүзгіш арқылы соңғы тазарту үдерісінен өтеді, бұл сүзгіш құралдың артқы жағында орналасқан . Бұл сүзгішті келесі жолмен тазарту қажет:

1. Құралды сөндіріңіз, содан кейін оны ток көзінен ажыратыңыз. Құралды желіден ажырату барысында оның желілік сымнан емес, штепсельді ашадан ұстаңыз. Сымды автоматты түрде жинау батырманың көмегімен ораңыз.
2. Қақпағындағы ілмектерге жоғарыдан төмен қарай басыңыз, содан кейін қақпақты өзіңізге қарай тартыңыз, қақпақты шешіп алыңыз, содан сүзгішті шығарып алыңыз.
3. Сүзгішті салқын ағынды судың астында жуыңыз. Сабын немесе өзге жуу құралдарын пайдаланбаңыз!
4. Сүзгішті бөлме температура барысында 24 сағат ішінде құрғатыңыз.
5. Ауа шығаратын сүзгішті орнына орнатыңыз (немесе оны жана біреуіне ауыстырыңыз), содан кейін қақпағын жабыңыз да, оны өз орнына сыртыл дыбыс естілмейінше бекітіп орнатыңыз.

Сақтау жөніндегі шарт

Электрлі құралдар қоршаған ауа температурасы плюс 40°C -тан аспайтын, салыстырмалы ылғалдығы 70%-дан жоғары емес, қышқылды және электрлі құралдар материалдарына теріс әсер ететін өзге де будың, шаңың болмауы жағдайында жабық, құрғақ әрі таза бөлмежайды сақталуы тиіс.

Құралды балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз.

Құралдың артқы жағында орналасқан қондырмасы бар түтікті бекітуге және оны жазықтық күйінде сақтауға арналған саңылауы бар.

9. Тасымалдау жөніндегі шарт

Электрлі құралдарды нақты бір көлік түрінде әрекет ететін жүкті тасымалдау ережелеріне сәйкес жабық көлік құралдарының кез келген түрінде тасымалдайды. Құралды тасымалдау барысында түпнұсқалық зауыттық ораманы пайдаланыңыз.

Құралдарды тасымалдау барысында оларды тікелей атмосфералық жауынның түсуінен, агрессивті ортадан сақтау қажет.

10. Ақауларды іздестіру және оларды жою тәсілдері

Бұл кестеде құралды пайдалану барысында туындауы мүмкін, кең таралған мәселелер көлтірілген. Егер өздігінізден ақауды жоя алмасаңыз, тұтынушыларды қолдау орталығына немесе авторланған қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Ақаудың пайда болуы	Пайда болу себебі	Жою тәсілдері
Құрал қосылмайды.	Коректендіру жоқ.	Коректендіру сымының электр желісіне қосылу беріктігін тексеріңіз.
Сору қуаты жеткіліксіз немесе жұмыс барысында төмендейді.	Шаң жинауыш, сұзгіш, құбыршек, тұтік немесе қондырма бітелген.	Шаңсорғыштың үлгісіне байланысты, қажет болса шаң жинағышты немесе сұзгіштерді тазартыңыз. Сұзгішті тазалаңыз. Саптама мен құбыршекті, тұтікті тексеріп, бітеу анықталса, тазартыңыз.
Жұмыс барысында әлектрлі тоқтан айырылу байқалады және қондырма корпусына шаң жиналады.	Бөлмежайдағы ауаның төмен ылғалдығы салдарынан статикалық электр пайда болды.	Бөлмежайдағы ауаны ылғалдандыру бойынша шараларды орындаңыз. Статикалық зарядтан арылу үшін жиі түрде қондырманы металл заттарға жақындастыңыз.
Жұмыс барысында құрал кенеттен сөнеді.	Мотордың қызуы салдарынан қорғаныс құрылғысы іске қосылды.	Қызып кетудің мүмкін себептерін жойыңыз (шаң жинауыштың, сұзгіштің, құбыршектің, тұтіктер мен қондырмалардың бітелуі). Құралды қайта қоспас бұрын оның кем дегенде 30 минут уақыт сууын күтіңіз.
Сым толық оралмайды.	Сым қатты бұралып кеткен, тазартылмаған немесе дұрыс оралмаған.	Сымды толықтай тарқатып шығарыңыз да, ылғалды матамен сүртіп шығыңыз, құрғатып, біркелкі қайта ораңыз.

Назар аударыңыз: Пайдалану мерзімі аяқталғаннан кейін электр құралын әдеттегі тұрмыстық қалдықтармен бірге лақтырмай, жоятын ресми пунктке откізіңіз. Сөйтіп, Сіз қоршаган органы сақтауға көмектесесіз.

11. Қалдықтарды қедеге жарату жөніндегі талаптар

Бұйымды қедеге жарату барысында пайда болатын қалдықтар белгіленген тәртіппен және салалық нормативті құжаттар, соның ішінде «Өндіріс пен тұтыну қалдықтарын орналастыру мен залалсыздандыру бойынша гигиеналық талаптар» Санитарлық ережелер мен нормаларға 2.1.7.1322-03 сәйкес қедеге жарату үшін міндетті түрде жиналуды тиіс.

12. Техникалық сипаттамалары

PVC 2015 – POLARIS сауда маркалы тұрмыстық электрлі шансорғыш

Кернеуі: 220-240 В.

Жиілігі: ~ 50 Гц.

Максималды қуаттылығы: 2000Вт.

Шаң жинауға арналған контейнердің тиімді сыйымдылығы: 2.5 л.

Қорғаныс жіктелімі – 2.

Ескерте: Өзгерістер мен жетілдіруді енгізуінде ұдайы ұрдісінің орын алуынан, нұсқаулық пен бұйымның арасында қандай да бір айырмашылық байқалуы мүмкін. Өндіруші, тұтынушының бұған назар аударатынына үлкен үміт артады.

13. Сертификаттау туралы ақпарат

Құрал РФ нормативті құжаттарына сәйкестікке сертификатталған.



Бұйымның есептік жарамдылық мерзімі: 3 жыл

Кепілдік мерзімі: сатып алғанинан бастап 1 жыл

Өндіру мерзімі: құралдың техникалық заттаңбасында көрсетілген

Өндіруші:

Limited Liability Company TEXTON CORPORATION

160 Greentree Drive, Suite 101, City Dover, Country of Kent, State of Delaware 19904, United States of America

Жауапкершілігі шектеулі серікtestіk «Texton КОРПОРАЦИЯСЫ»

160 GreenTree Drive, 101-кабинет, Дувр, Кент графтығының, Делавэр, 19904, Америка Құрама Штаттарының қаласы.

14. КЕПІЛДІК МІНДЕТТЕМЕ

Бұйым: Тұрмыстық электрлі шаңсорғыш

Моделі PVC 2015

Бұл кепілдік әрекеттегі заңдылықпен бекітілген тұтынушының құқығына қосымша ретінде өндірушімен берілген, және тұтынушының құқығын еш шектемейді. Бұл кепілдік бұйымды сатып алған күннен 12 ай бойына әрекетте болады, және материалдар мен жұмыс істеуіне байланысты ақаулар табылған жағдайда кепілдік қызмет көрсетуді білдіреді. Бұл жағдайда тұтынушы басқасын қоса алғанда, бұйымды тегін жөндетеуге құқықты. Бұл кепілдік келесі шарттарды сақтағанда, жарамды:

1. Кепілдік міндеттеме «TEXTON CORPORATION LLC» компаниясы шығаратын барлық ұлгілерге, кепілдік қызмет көрсетілетін елдердің барлығында жарамды (сатып алған жеріне қарамастан).
2. Бұйым тек қана тұрмыстық қажеттіліктерге пайдалану үшін сатып алынуы тиіс. Бұйым пайдалану бойынша нұсқаулыққа, қауіпсіздік бойынша ережелер мен талаптарды сақтай отырып, пайдаланылуы тиіс.
3. Өндірушінің міндеттемесін осы кепілдік бойынша сатушылар – өндірушінің уәкілетті дилерлері және ресми қызмет көрсететін (сервис) орталықтар орындаиды. Бұл кепілдік өндіруші құзырлық бермеген сатушылардан сатып алынған бұйымдарға таралмайды, олар тұтынушы алдында заңға сәйкес, өздігінен жауап береді.
4. Бұл кепілдік келесі жәйттердің нәтижесінде пайда болған ақауларды жөндеуге таралмайды:
 - Химиялық, механикалық немесе өзге де әсер етулер, құрт-құмырсқа немесе шыбын-шіркей секілді бөгде заттардың бұйымның ішіне түсіп кетуі, сұйықтық төгілген жағдайда;
 - Бұйымды тікелей мақсаты бойынша емес, дұрыс пайдаланбағанда, жинаққа кірмейтін, қосымша аксессуарларды пайдаланғанда, сондай-ақ, бұйымды техника қауіпсіздігі ережелері мен талаптарын бұза отырып, орнатқанда және пайдаланғанда;
 - Құралды қалыпты пайдалану салдарынан пайда болған сыртқы өзгерістер байқалса, сондай-ақ құралдың функционалдық қасиетіне әсер тигізбейтін, қалыпты түрде тозған жағдайда: ішкі және сыртқы қабаттың механикалық бүліну (ішіне майысу, сызат, сыртқы түрінің өзгеруі-қажалып бүліну), металл түсінің қалыпты өзгеруі, сондай-ақ, құралдың метал бетінде құбылмалы немесе қара дақтардың пайда болуы, сонымен қатар, тоттанудың салдарынан металлдың бұзылуы, яғни металл бетінде тотқа қарсы жабыны жоқ және жабыны бар жерлері зақымдалған болса;
 - Жарамдалық мерзімі шектеулі әрлеу бөлшектері, лампа, батареялар, корғаныс экрандары, қоқыс жинақтауыштар, белдік/баяу (ремендер), қылشاқтар тозғанда;
 - Авторланған сервистік орталықтар болып табылмайтын*, тұлғалар немесе фирмалар өндірген бұйымдардың жөндеуі;
 - Бұл кепілдік пайдалану бойынша нұсқаулықта қарастырылмаған бұйымды өздігінен жөндеу жұмысын жүргізу және құралдың конструкциясын бұзған жағдайда немесе оның құрылымымен өзге бір әрекеттерді орындаپ, оны өзгерту салдарынан туындаған ақауларға таралмайды;
5. Осы кепілдік талонның түпнұсқасымен, сатушы берген тауарлы чектің түпнұсқасымен және ақау табылған бұйыммен бірге көрсеткенде ғана жарамды болмақ.
6. Бұл кепілдік тек қана жеке тұрмыстық қажеттілік үшін пайдаланылатын бұйымдарға ғана жарамды, және коммерциялық, өнеркәсіптік немесе кәсіби мақсатта қолданылатын бұйымдарға таралмайды.

POLARIS бұйымдарына кепілдік қызмет көрсету мәселелері бойынша Өзініздің жергілікті POLARIS ресми сатушынызға хабарласыңыз. Құралдың ақаулы екендігі анықталса, тез арада қызмет көрсету орталығына хабарласу қажет .

Құралдың ақаулы екендігі анықталса, тез арада қызмет көрсету орталығына хабарласу қажет.

* Авторланған сервистік орталықтардың мекен-жайлары Компания сайтында: www.polar.ru

Құралды жеткізуі тасымалдау барысында, дұрыс емес пайдалану салдарынан, сондай-ақ құралдың түрін өзгерту, немесе өздігінен жөндеу жұмысын жүргізу әрекетіне байланысты туындаған ақау үшін жауапты емес.